

## FORMOLA L

### INFORMAZZJONI LID-DESTINATARJU DWAR ID-DRITT LI JIRRIJUTA LI JAĊĊETTA DOKUMENT

(Artikolu 12(2) u (3) tar-Regolament (UE) 2020/1784 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2020 dwar in-notifika fl-Istati Membri ta' dokumenti ġudizzjarji u extraġudizzjarji f'materji ċivili jew kummerċjali (notifika ta' dokumenti) <sup>(1)</sup>)

Destinatarju:

#### I. INFORMAZZJONI LID-DESTINATARJU

Id-dokument mehmuż huwa notifikat f'konformità mar-Regolament (UE) 2020/. Inti tista' tirrifjuta li taċċetta d-dokument mehmuż jekk dan mhux miktub b'lingwa li tifhem jew mhux akkumpanjat minn traduzzjoni b'waħda mil-lingwi li tifhem jew bil-lingwa uffiċjali jew b'waħda mil-lingwi uffiċjali tal-post tan-notifika. Jekk tixtieq teżercita dan id-dritt, għandek tirrifjuta li taċċetta d-dokument fil-mument li ssir in-notifika direttament mal-persuna li tinnotifikak bid-dokument jew billi, fi żmien ġimagħtejn min-notifika, tirritorna fl-indirizz indikat hawn taħt, din il-formola mimlija minnek jew dikjarazzjoni bil-miktub li tindika li tirrifjuta li taċċetta d-dokument mehmuż minħabba l-lingwa li fiha ġie ppreżentat. Jekk jogħġbok hu nota tal-fatt li jekk tirrifjuta li taċċetta d-dokument mehmuż iżda l-qorti jew l-awtorità vestita bil-proċedimenti legali, li matulhom n-notifika tkun saret neċessarja, sussegwentement tiddeċiedi li r-rifjut ma kienx ġustifikat, hija tista' tapplika konsegwenzi legali previsti mil-liġi tal-forum tal-Istat Membru, bħal pereżempju tqis in-notifika bħala valida, għal rifjuti mhux ġustifikati.

#### II. INDIRIZZ FEJN GĦANDHA TINTBAGĦAT LURA L-FORMOLA:

1. Identità:

2. Indirizz:

2.1. Triq u numru/kaxxa postali:

2.2. Post u kodiċi postali:

2.3. Pajjiż:

3. Nru ta' Referenza:

4. Tel.

5. Fax : (\*)

6. Posta elettronika:

#### III. DIKJARAZZJONI TAD-DESTINATARJU: <sup>(3)</sup>:

Jien nirrifjuta li naċċetta d-dokument għaliex mhux miktub b'lingwa li nifhem jew akkumpanjat bi traduzzjoni b'lingwa li nifhem jew bil-lingwa uffiċjali jew b'waħda mil-lingwi uffiċjali tal-post tan-notifika.

Jien nifhem bil-lingwa/lingwi li ġejja/ġejjin:

Bulgaru(bg)

Ċek(cs)

Daniż(da)

Ġermaniż(de)

Grieg(el)

Ingliż(en)

Spanjol(es)

Estonjan(et)

Finlandiż(fi)  
Franciż(fr)  
Kroat(hr)  
Ungeriz(hu)  
Taljan(it)  
Litwan(lt)  
Latvjan(lv)  
Malti(mt)  
Netherlandiż(nl)  
Pollakk(pl)  
Portugiż(pt)  
Rumen(ro)  
Slovakk(sk)  
Sloven(si)  
Żvediz(sv)  
Oħra

Magħmul fi:

Data:

Firma u/jew timbru jew firma elettronika u/jew sigill elettroniku:

---

<sup>(1)</sup> ĠU 405, 2.12.2020, p. 40

<sup>(2)</sup> Għandha timtela mill-awtorità li twettaq in-notifika.

(\* ) Dan il-punt mhux obbligatorju.

<sup>(3)</sup> Għandha timtela u tiġi ffirmata mid-destinatarju.